



Schönthal
St. Michael



Döfering
St. Ägidius



Hiltersried
St. Johannes der Täufer



GEDANKEN ZUR ZEIT

Liebe Pfarrangehörige,

das Zitat auf dem Pfarrbrief-Titelbild wird Goethe zugeschrieben. Es soll ein Tagebucheintrag sein: „Heute nichts erlebt – auch schön.“ Ein schöner Satz, mit dem aber in der heutigen Zeit wohl viele nichts mehr anfangen können. Alles muss größer, schneller, weiter und spektakulärer sein. Jeder Tag muss Ereignisse bieten. Doch das tut uns Menschen nicht gut. Es gibt dazu eine schöne Parabel, die gut passt.

Ein europäischer Biologe hatte für eine Himalaja- Expedition eine Gruppe indischer Träger angeheuert. Der Forscher war in großer Eile, denn er wollte schnell an sein Ziel kommen. Nachdem die Gruppe den ersten großen Pass überschritten hatte, erlaubte er ihnen eine kurze Rast. Nach einigen Minuten rief er aber wieder zum Aufbruch. Die indischen Träger blieben aber einfach auf dem Boden sitzen, als hätten sie ihn gar nicht gehört. Sie schwiegen und ihr Blick war zu Boden gerichtet. Als der Forscher die Inder schärfer aufforderte, weiterzugehen, schauten ihn einige von ihnen verwundert an. Schließlich sagte einer: "Wir können nicht weitergehen. Wir müssen warten, bis unsere Seelen nachgekommen sind."

Das ist meiner Meinung nach, der Sinn von Urlaub und freien Tagen – die Seele nachkommen lassen. Das Bisherige erst mal verarbeiten, dann bin ich wieder bereit für Neues.

Dazu ein kurzes Gebet (erstellt mithilfe der KI):

Gott,
heute ist nicht viel passiert.
Kein großes Abenteuer,
kein besonderer Erfolg,
keine Geschichte, die ich unbedingt
erzählen müsste.
Vielleicht ist genau das ein Geschenk: ein
Tag ohne das Gefühl, etwas zu versäumen.
So oft renne ich meinem Leben davon,
von einem Termin zum nächsten,
von einem Gedanken zum nächsten,
von einer Aufgabe zur nächsten.
Und irgendwo dazwischen muss meine
Seele sehen, wie sie hinterherkommt.
Heute möchte ich warten.
Warten, bis meine Seele wieder bei mir ist.
Bis ich spüre, was mich bewegt.
Bis ich höre, was in mir leise geworden ist.
Bis ich nicht mehr nur funktioniere,
sondern einfach da bin.
Gott, schenke mir den Mut,
nicht jeden Augenblick füllen zu müssen.

Lass mich entdecken, dass auch das
Unspektakuläre heilsam sein kann:
ein stiller Atemzug,
ein vertrauter Blick,
ein Stück Himmel,
ein Gespräch,
ein Moment ohne Zweck.
Und wenn ich am Abend denke:
„Heute habe ich eigentlich nichts erlebt“,
dann lass mich erkennen:
Ich habe gelebt.
Ich habe geatmet.
Ich war da.
Und vielleicht ist meine Seele
heute ein kleines Stück nachgekommen.
Danke, Gott, für die Tage, an denen nichts
Großes geschieht.
Danke für die Stille.
Danke für das Unscheinbare.
Danke für das einfache Dasein.
Und wenn morgen wieder alles schneller
wird, dann erinnere mich daran,
meine Seele nicht zurückzulassen.
Amen.

Das wünsche ich Ihnen/Euch: viele Zeiten, in denen die Seele nachkommen kann.

Ihre/eure

Rosa-Maria Roth, Gemeindereferentin

WIR FEIERN MITEINANDER

Donnerstag, 27.08. Hl. Monika

DÖF 14:30 - 15:30 Uhr **Pfarrbüro**

SCH 16:00 - 18:00 Uhr **Pfarrbüro**

Freitag, 28.08. Hl. Augustinus

HILT 08:00 - 09:00 Uhr **Pfarrbüro**

Samstag, 29.08. Enthauptung Johannes' des Täufers

HILT 19:30 Uhr **Hl. Messe - Vorabendgottesdienst**
Marianne Dirscherl f. + Vater z. Sterbetag
Fam. Annemarie Hütter f. + Mutter, Schwiegermutter u. Oma
Anna Hofstetter
Freundinnen f. + Resi Ruhland
Ute Ruhland m. Kindern f. + Schwiegervater u. Opa Franz-Xaver
Ruhland und Vater u. Opa Wilfried Klimburg z. Sterbetag
Theresia Staudinger f. + Eltern, Schwestern u. Brüder u. Neffe
Günther

Sonntag, 30.08. 22. SONNTAG IM JAHRESKREIS- Kollekte f. d. Pfarrkirche

SCH 08:30 Uhr **Hl. Messe**
Ulrike Bierl m. Fam. f. + Mama u. Oma Gisela z. 1. Sterbetag
Markus Bierl m. Fam. f. + Mutter u. Oma Anna
Fam. Sturm f. d. armen Seelen

anschließend Rosenkranz der MMC für + Mitglied Joseph Rieder

DÖF 10:00 Uhr **Festgottesdienst zum PFARRPATROZINIUM**
Marianne Dobmeier f.+ Mutter Franziska z. 10. Sterbetag
Fam. Franz Rötzer f. + Mutter Fanny z. Sterbetag
Fam. Troidl u. Wagner f. + Eltern u. Bruder
Fam. Wagner, Rhan zu Ehren d. Hl. Schutzengel

Dienstag, 01.09. der 22. Woche im Jahreskreis

In dieser Woche finden in allen Pfarreien die Besuche zur Krankenkommunion statt.



DÖF 08:30 Uhr **Hl. Messe**
Anna Eisenrieth f. alle armen Seelen

Mittwoch, 02.09. der 22. Woche im Jahreskreis

HILT 08:30 Uhr **Hl. Messe**
Anni Schindler f. + Neffen Martin u. Verwandtschaft

Donnerstag, 03.09. Hl. Gregor der Große
Gebetstag um geistliche Berufe

SCH	keine Hl. Messe
09:00 Uhr	E-Bike-Tour ins Oberland Abfahrt bei der Pfarrkirche– siehe Rubrik „Aktuelles“

DÖF 14.00 Uhr **Seniorenrunde** im Pfarrheim



Samstag, 05.09. Hl. Mutter Teresa von Kalkutta

DÖF	19:30 Uhr	HI. Messe - Vorabendgottesdienst Rosi Windmaißer f. + Eltern Anna u. Georg Zwicknagl Fam. Johann Schröpfer f. + Angehörige Marianne Riedl f. + Eltern u. Angehörige für alle Verstorbenen im Monat September
-----	-----------	---

Sonntag, 06.09. 23. SONNTAG IM JAHRESKREIS - Kollekte f. d. Pfarrkirche

HILT	08:30 Uhr	HI. Messe Maria Schindler f. + Ehemann, Vater, Schwiegervater u. Opa Resi Schindler f. + Sohn Martin u. Ehemann Karl Anna Dietl f. + Schwester Berta. Nichte Michaela u. Joe Wankerl
------	-----------	--

SCH 10:00 Uhr **HI. Messe f. d. Lebenden u. Verstorbenen d. Pfarreien**
 Alfons Eder f. + Vater z. Sterbetag
 OGV Schöenthal f. + Mitglied Käthe Schmid
 Helga Kraus m. Fam. f. + Berta Heimerl
 Betty Heiland m. Fam. f. + Ehemann, Vater u. Opa Hans z. Sterbetag
 Rosmarie Bauer f. + Käthe Schmid

Dienstag, 08.09. MARIÄ GEBURT

DÖF 08:30 Uhr **Hl. Messe**
Maria Mauerer zu Ehren der Hl. Schutzengel

Mittwoch, 09.09. Hl. Petrus Claver

HILT 08:30 Uhr **Hi. Messe**
Resi Reitinger f. + Verwandte u. Freunde

Donnerstag, 10.09. der 23. Woche im Jahreskreis

SCH 08:30 Uhr **HI. Messe**
Rosa-Maria Roth f. + Freunde u. Bekannte

Samstag, 12.09. Heiligster Name Mariens

HILT	19:30 Uhr	HI. Messe - Vorabendgottesdienst Theresia Staudinger f. + Ehemann u. Schwiegermutter Paulina Röhl f. + Freundinnen Rosa, Rose u. Theres Andrea Bauer f. + Vater Josef Stautner u. Patin Maria Pregler
------	-----------	---

Sonntag, 13.09.**24. SONNTAG IM JAHRESKREIS****Kollekte für Kommunikationsmittel und Michaelsbund**

SCH 08:30 Uhr

HI. Messe

Resi Wutz f. + Ehemann, Vater u. Opa Hias
Fam. Christine Zangl f. + Mutter, Schwiegermutter u. Oma Heidi
Hastreiter z. 3. Sterbetag
Rosa Babl f. + Mutter Maria Frank
Maria Pregler n. Meinung
Gerti Schmid m. Kindern f. + Ehemann, Vater, Schwiegervater u.
Opa Albert z. 3. Sterbetag
für alle Verstorbenen im Monat September

anschließend Rosenkranz der MMC für + Mitglied Mathias Wutz

DÖF 10:00 Uhr

HI. Messe f. d. Lebenden u. Verstorbenen d. Pfarreien

Maria Schneider f. + Sohn Bernhard z. 30. Sterbetag
Anna Eisenrieth f. + Ehemann u. Vater
Irmgard Maier f. + Vater Hans Nirschl z. 40. Sterbetag
Max Wutz m. Kindern f. + Ehefrau u. Mutter Hildegard
Maria Gschwendtner f. + Ehemann, Vater u. Opa
Resi Schütz f. + Eltern u. Geschwister

11:15 Uhr

Tauffeier für Ludwig Eisenrieth

SCH 13:30 Uhr

Segnung Thurauer Mühle**Dienstag, 15.09.****Gedächtnis der Schmerzen Mariens**

DÖF 08:30 Uhr

HI. Messe

Anna u. Konrad Hupf n. Meinung

Mittwoch, 16.09.**HI. Kornelius und hl. Cyprian**

SCH 09:00 Uhr

Wortgottesdienst zum Schulanfang
für Grund- und Montessorischule

DÖF 14:30 - 15:30 Uhr

Pfarrbüro

SCH 16:00 - 18:00 Uhr

Pfarrbüro**Freitag, 18.09.****HI. Lambert**

HILT 08:00 - 09:00 Uhr

Pfarrbüro

TROS 19:00 Uhr

HI. Messe in der Kapelle

Kapellenverein f. lebende und verstorbene Mitglieder

Samstag, 19.09.**HI. Januarius**

SCH 19:30 Uhr

HI. Messe - Vorabendgottesdienst

Geschwister Heimerl f. + Mutter Berta z. Sterbetag
Enkelkinder Nirschl f. + Großeltern Nirschl u. Ullmann
gew. Familie z. Dank
Markus Bierl m. Fam. f. + Bruder Franz u. Angehörige

Sonntag, 20.09. 25. SONNTAG IM JAHRESKREIS - Kollekte f. d. Pfarrkirche

DÖF	08:30 Uhr	Hl. Messe Fam. Meier f. bds. + Väter Brigitta Dirnberger f. + Schwester Anna Maria, Bruder Josef u. Schwägerin Irmgard m. Verwandtschaft Fam. Höcherl z. Ehren d. Hl. Schutzengel
HILT	10:00 Uhr	Hl. Messe f. d. Lebenden u. Verstorbenen d. Pfarreien Martha Baumgartner f. + Eltern u. Schwiegermutter Mathilde Cornelia Feiner f. + Vater Franz Feiner z. 30. Sterbetag Johann u. Gertraud Stautner z. Dank Georg u. Anneliese Krapfl f. + Sohn Markus z. Sterbetag Fam. Krapfl f. bds. + Eltern
Rötz	17:00 Uhr	Benefizkonzert in Rötz, Pfarrkirche Der Erlös kommt dem Caritasverein und den Senioren Rötz zugute.

AKTUELLES

Urlaub

Herr Pfarrer Alfons Eder ist noch bis einschl. Freitag, 28.08. in Urlaub.

In dringenden seelsorgerlichen Angelegenheiten während der Urlaubszeit melden Sie sich bitte auch außerhalb der Öffnungszeiten im Pfarrbüro in Schönthal unter der Telefonnummer 09978 618.

Das Pfarrbüro ist von 31.08. bis einschl. 11.09.2026 nicht besetzt.

Taufe – Pfarrei Schönthal

Am Sonntag, den 26.07.2026 wurde Romy Zwicknagl durch die Taufe in die Gemeinschaft der Christen aufgenommen. Wir wünschen dem Kind von Herzen Gottes Segen.



Missionsarbeit von H. H. Pater Joy (Joseph)

Pater Joy stellt am Samstag, den 29.08.2026 nach dem Vorabendgottesdienst um 19:00 Uhr in Rötz seine Missionsarbeit vor. Gerne sind auch Interessierte aus unserer Pfarreiengemeinschaft eingeladen, an diesem Vortrag teilzunehmen.

Ausflug per E-Bike ins Oberland

Die Pfarreiengemeinschaft lädt wieder ein zur E-Bike-Tour.

Termin: **Donnerstag, 03.09.2026**

Abfahrt: **9.00 Uhr** beim Kirchplatz Schönthal

Erster Stopp ist in Premeischi bei der Firma Dobmeier (Wasserstrahlschneiden). Weiter geht es nach Diepoltsried, Güttenberg, Fahnersdorf, Katzelsried.

Beim Steiner Wirt ist Einkehr zum Mittagessen.

Anschließend Rückfahrt über Witzelsmühle, Biberbach, Kritzenast und Tharau.

Nach der Rückkehr in Schönthal wird zum gemeinsamen Abschluss Kaffee und Kuchen im Pfarrgarten angeboten.

Anmeldung bis spät. Freitag, 28.08.2026 bei Resi Windmaißer, Tel. 09978 918



Caritas-Sammlung

Es finden weiterhin in unserer Pfarreiengemeinschaft keine Haussammlungen statt. Die Kirchensammlungen sind für das Wochenende 26./27.09.2026 angesetzt.



Familiengottesdienste an Erntedank



Zum Erntedankfest finden in jeder Pfarrei wieder Familiengottesdienste statt. Es mögen sich bitte viele Kinder beteiligen. Die Kinder in Hiltersried basteln auch noch Blumenstäbe. Datum und Uhrzeit für die Vorbereitungstreffen und fürs Basteln werden über gesonderte Einladungen bekannt gegeben.

Altkleider- und Altpapiersammlung der Kolpingsfamilie Rötzt

am Samstag, 26.09.2026. Gesammelt werden Altpapier und Altkleider. Auch gute, tragfähige Schuhe (paarweise zusammengebunden) und Bettfedern werden angenommen. Trotz Papiertonne kann mit Altpapier nach wie vor ein wertvoller Beitrag für soziale Zwecke geleistet werden. Deshalb ist es sinnvoll, das anfallende Altpapier zu sammeln und zu bündeln. Das Sammelgut sollte am Sammeltag bis um 8.00 Uhr zu den bekannten Sammelstellen gebracht werden. Rechtzeitig vor der Sammlung werden Plastiksäcke für die Altkleider in den Kirchen aufgelegt. Der Erlös kommt den verschiedenen sozialen Projekten des Kolpingwerks zugute.



Einladung zum 100-jährigen Jubiläum des Caritasverein Rötzt e.V.

100 Jahre Caritasverein Rötzt

100 Jahre Hilfe & Pflege, die nach Hause kommt.

Der Festtag findet statt am Sonntag, den 27.09.2026 und beginnt mit einem Festgottesdienst um 10:00 Uhr in der Stadtpfarrkirche St. Martin in Rötzt.

Im Anschluss freuen wir uns, unsere Kunden und Vereinsmitglieder bei einem Empfang im Fürstenkasten Rötzt begrüßen zu dürfen.

Bitte teilen Sie uns bis spätestens 10. September unter info@caritas-roetz.de oder 09976/2296 mit, ob wir mit Ihrer Teilnahme rechnen dürfen.

caritas Ambulante
Pflege

Caritasverein Rötzt e.V.

42. Männerwallfahrt nach Neukirchen beim Hl. Blut am 20.09.2026

Herzliche Einladung besonders an alle Männer! Im Jubiläumsjahr des hl. Franz von Assisi wollen wir gemeinsam zur Wallfahrtskirche aufbrechen. Die Festmesse zum Thema „Gottes Lohnzettel – franziskanisch frei vom Leistungszwang“ feiert Domvikar Dr. Christian Schulz.

Ablauf: Ab 10:00 Uhr Beichtgelegenheit | 10:15 Kirchenzug Ortsmitte zur Wallfahrtskirche | 10:30 Uhr feierliche Eucharistiefeier in der Wallfahrtskirche. Machen Sie sich mit uns auf den Weg!

HERZLICHE EINLADUNG
an alle Interessierten zum

EINKEHRTAG

der Gebetsgemeinschaft für Berufe der Kirche (PWB)

Samstag, 26. September 2026

09:00 bis 16:00 Uhr

Referent: Kaplan M. Steinhilber, Bad Kötzing

Thema: „In der Liebe verwurzelt“

Begleitung: Sr. Heike-Maria Schneider op, Rgb.

Kosten: 25 Euro sind vor Ort zu bezahlen

Der Tag beginnt mit einem Morgenlob, beinhaltet spirituelle Impulse, Anbetung und Beichtgelegenheit und endet mit einer gemeinsamen Eucharistiefeier.

Anmeldung bis Freitag, 18. September 2026 unter Telefon: 09971 2000-0

Gönnen Sie sich einen Tag, an dem Gemeinschaft, Gebet und Besinnung im Mittelpunkt stehen. Nehmen Sie sich bewusst Zeit, vor Gott innezuhalten, dem Glauben Raum zu geben und neue Kraft zu tanken.

TERMINE



Montag, 07.09.

Kath. Frauengemeinschaft:

18:00 Uhr Nachkirchweih Klosterschänke

KLJB Schönthal:

Jeden Donnerstag

19:00 Uhr Treffen im Jugendraum

So erreichen Sie uns:

Kath. Pfarramt

Alte Chamer Str. 7
93488 Schönthal

Telefon: 09978 618 Fax: 09978 801651
E-Mail: schoenthal@bistum-regensburg.de
Internet: www.kirche-sdh.de
Facebook: Seelsorgeeinheit Schönthal Döfering Hiltersried

In seelsorgerlichen Notfällen:

Pfarrer Alfons Eder
Handy: 0170 945 30 90

Bankverbindungen unserer Kirchenstiftungen:

Döfering: DE65 7425 1020 0570 7732 59
Hiltersried: DE46 7425 1024 0003 3019 15
Schönthal: DE39 7425 1020 0760 2520 72

Gemeindereferentin:

Rosa-Maria Roth
Handy: 0171 822 32 56
E-Mail: roth-ernst-rosi@freenet.de

Sprechstunde im Pfarrbüro:

Freitag, 09.00 – 10.00 Uhr

Öffnungszeiten Pfarrbüro:

Döfering: Donnerstag 14.30 – 15.30 Uhr
Schönthal: Donnerstag 16.00 – 18.00 Uhr
Hiltersried: Freitag 08.00 – 09.00 Uhr

Redaktionsschluss für nächsten Pfarrbrief
(21.09. – 11.10.) ist Freitag, 11.09.26, 12.00 Uhr.
Anliegen in Briefkasten beim Pfarrbüro

caritas
**Ambulante
Pflege**
Caritasverein Rötze e.V.

Wir feiern Geburtstag!



100 Jahre

Caritasverein Rötze e.V.

Aktuell freie
PFLEGEKAPAZITÄTEN
in der
AMBULANTEN PFLEGE

Lust auf einen
krisensicheren Job?

Wir suchen

Hilfskraft Pflege (m/w/d)

Pflegefachkraft (m/w/d)

Verschiedene Arbeitszeitmodelle möglich.
Quereinsteiger*innen willkommen!

Seit einem Jahrhundert sind wir als
ambulanter Pflegedienst für die Menschen in
unserer Region da – zuverlässig, herzlich &
kompetent.

Wir fahren zu Ihnen nach:
Rötze, Bernried, Triefelsbach, Pflimersried,
Triefelsbach, Schönthal, Heimbüchlingen und die
umliegenden Ortschaften.

Caritasverein Rötze e.V. · Winklarner Straße 11, 92444 Rötze
Tel.: 09976 / 2296 · info@caritas-roetz.de

